

Rechtschreibung der deutschen Sprache und der Fremdwörter

Duden, Konrad Leipzig [u.a.], 1915

Einrichtung des Wörterverzeichnisses.

urn:nbn:de:hbz:466:1-79316

Einrichtung des Wörterverzeichnisses.

I. Allgemeines.

1. Die Einheitsschreibung ist möglichst durchgeführt. Alle Doppelsschreibungen sind nur durch Berweise und Anmerkungen an geeigeneter Stelle zu ersehen. Auch bei Doppelsormen ist dieses Berschren möglichst angewandt worden; diese sind durch »;« voneinander getrennt. Nur zulässige Formen sind gestrichen worden, sofern sie nicht eins der amtlichen Regelbücher als gleichsberechtigt aufführt.

2. Erklärungen und Verdeutschungen von Fremdwörtern. Bei Berdeutschungen von Fremdwörtern sind vor allem die Beröffentlichungen des Allgemeinen Deutschen Sprachvereins berücksichtigt
worden. Bei Eindeutschungen fällt die Angabe, wofür sie gebraucht werden, weg. Einfache Fremdwörter sind erklärt (verdeutscht),
zusammengesetzte in der Regel nicht. Bei fremdsprachlichen Abkürzungen sehlen die Berdeutschungen, da sie bei den abzukürzenden Börtern (ebenso wie die Abkürzungen selbst) zu sinden sind.

3. Die Aussprache der Fremdwörter ist nur ausnahmsweise, und zwar in lateinischer Schrift, angegeben, besonders dann, wenn sie des Tones wegen ersorderlich ist, z. B. Ale (spr.: 51); Brougham (spr.: brūm). In der Ausspracheangabe bezeichnet seh den stimmhaften (weichen) Sch-Laut, z. B. Jacques (spr.: sehack).

4. Bei Börtern, die nur in der Mehrzahl vorkommen, ist der Besfall nur angegeben, wenn der Berfall auf einen Selbstlaut ausgeht.

5. Hauptwörter auf ..ung machen meist die Angabe des (zusammensgesetzen) Zeitworts überstüssig, die von Sigenschaftswörtern gebildeten Hauptwörter die des Sigenschaftswortes («Abmattung« macht »abmatten« unnötig, aber »brücken« bleibt trop »Brückung«; »Emsigkeit« macht »emsig« überstüssig usw.).

6. Behördliche, ortsübliche und fremde Formen von Städtenamen sind in Gestalt von Berweisen und mit *vgl.* an geeigneter Stelle aufgenommen worden (vgl. Cottbus und Kottbus, Cádiz und Kadiz, Rapoli und Reapel).

7. Joer deutschen Druckschrift umfaßt I und J der lateinischen Drucksicheit.



II. Abkürzungen und Zeichen von besonderer Bedeutung.

1. Der **Beistrich** (,) zwischen zwei oder mehreren in gleicher Schrift nebeneinanderstehenden Formen bedeutet, daß diese gleichberechtigt sind, z. B. Abnuhung, Abnühung; der Strichpunkt (;) steht zwischen gleichberechtigten Stichwörtern, deren grammatische Formen voneinander abweichen, z. B. Demonstrativ (hinweisendes Fürwort) s.; _s, _e; Demonstrativum s.; _s, ..va.

2. f. (fiehe). Wenn von einer Form auf eine andere durch sf. verwiesen wird, bedeutet dies, daß die zweite vorzuziehen ist, z. B. Nergelei;

s. Mörgelei (d. h. die Form »Mörgelei« ist vorzuziehen).

3. vgl. (vergleiche). Wenn Angaben, die auf das Stichwort Anwendung finden, bei einem andern Worte gesucht werden sollen, so steht *vgl.*, 3. B. fünfzehn; vgl. acht (wo bei *acht* mehrere Beispiele für die Groß= und Kleinschreibung gegeben sind). Bgl. aber das unter 9 über die Berwendung des Bogens (.) Gesagte. — Auch dient *vgl.* dazu, um auf gleich= oder ähnlichlautende Formen ausmertsam zu machen, 3. B. Mühlhausen (Stadt in Thüringen); vgl. Mühausen (wobei durch *vgl. Mühausen* einer Berwechslung mit der Stadt Mülhausen im Elsaß vorgebeugt werden soll); vgl. auch I, 6.

4. **s.** d. (siehe dies). Um dieselben grammatischen Angaben, erklärenden Zussätze usw. nicht an verschiedenen abecelichen Stellen geben zu müssen, ist bei gleichberechtigten Formen durch s. d. von der einen auf die andere verwiesen, z. B. Krümmer, Krimmer; s. d. [wo bei »Krimmer« zu sinden ist: (Habicht; Pflug; zartes Fell ungeborener Lämmer) m.; _\$, _].

5. od. (ober). Gleichberechtigung von Geschlechtsformen ein und desselben Stichwortes wird durch sob. ausgedrückt, z. B. Mustel m.; _\$, _n; ob. w.; _, _n.

6. u. (und). Durch .u. werden gleichberechtigte Biegungsformen verbunben, z. B. Boben m.; _s, _ u. Böben. Egl. auch 11.

7. aber. Um Groß- und Kleinschreibungen, Zusammen- und Getrenntschweibungen voneinander abzuheben, dient *aber-, z. B. die französische Schweiz (der französische Teil der Schweiz), aber: die Sächsische Schweiz (Eigenname).

8. auch. Grammatische Angaben, die zwar nicht als unzulässig bezeichnet, aber auch nicht empfohlen werden sollen, sind durch *auch den empfehlenswerteren Formen angesügt und in runde Klammern () eingeschlossen, z. B. Aldbehhd m. (auch: 8.); _[e]8, _e.

9. Der Bogen (.). In Zusammensetzungen ist sehr häufig ein Bogen ».«

verwandt worden. Dieser dient

A) zur Ersparung von grammatischen Angaben:

a) bei Hauptwörtern zur Ersparung von Angaben über bas Gesschlecht und die Biegung, z. B. Alt.stimme (wo bei »Stimme« zu finden ist: w.; _, _n),

b) bei Zeitwörtern zur Ersparung von Angaben über die Abwandlung, z. B. ab.blasen (wo bei »blasen« zu finden ist: bu blässelst, er bläst; ich blies, du bliesest; geblasen; blast u. blase!),

c) bei Eigenschaftswörtern zur Ersparung von Angaben über die Steigerung, z. B. alter[8].schwach (wo bei »schwach« zu

finden ist: schwächer, schwächste),

B) gelegentlich zur Ersparung der erneuten Angabe des Tonpunktes,

C) zur Ersparung von erklärenden Zufähen, Angaben über die richtige Schreibung usw., die bei dem Grundwort zu finden sind, z. B. ab.bläuen (wo bei »bläuen« zu finden ist: blan

machen, färben),

D) zur Bildung oder Andeutung von Zusammensehungsgruppen, wobei gelegentlich, um die Gruppen nicht unterbrechen zu müssen, Angaben nötig werden, die sonst durch den Bogen erspart werden (vgl. A, C), z. B. Landsfriedesn], "gericht, "gerichtsrat (m.; _seiz, "räte), "graf, "gut s., "haus, "heer, "junker, "karte; ferner Bahrstuch (Mz. "tücher) usw. (»usw.» deutet in solchen Fällen an, daß außer der als Beispiel gegebenen Zusammensehung noch andere Zusammensehungen mit dem gleichen Bestimmungswort möglich sind; hier z. B. Bahrrecht).

10. Der jenkrechte Strich () dient zur Angabe der von den Regeln abweichenden oder sonstiger schwieriger Silbentrennung, z. B. Miskrometer, darsauf; der Punktstrich () dient zur Andeutung der nur im äußersten Notfalle gestatteten Silbentrennung, z. B. Museium, oder auch zur Verhinderung falscher Silbentrennung, z. B. A:braham; vgl. dazu das über die Silbentrennung (S. XVII st.) Gesagte.

11. Die eckigen Klammern []. Was in eckige Klammern []eingeschlossen ist, kann beliebig gesetzt oder weggelassen werden, z. B. Kemselnate (d. h. »Kemenate« und »Kemnate« sind gleichberechtigt). Natürlich gilt dies nicht für eckige Klammern, die innerhalb von Erklärungen zur Ansührung von Beispielen (z. B. abdicken (Sast) einkochen) oder zum Zwecke der Kaumersparnis angewandt sind (vgl. S. XLVIII: Schreibung zusammengezogener Worterklärungen). über _sim Wessall vgl. S. XXXI. (Biegung der Hauptwörter). Bgl. auch II, 6.

12. Die runden Klammern () schließen grammatische Angaben in Zusammensehungsgruppen, Erklärungen usw. ein, z. B. Bahr.tuch (Mz. ..tücher), Apia (Ort). Außerdem dienen sie zur Kennzeichnung von weniger empfehlenswerten grammatischen Formen; vgl. 8.

13. Der wagerechte Strich (_) vertritt das Stichwort buchstäblich, z. B. Brett s.; _[e]s, _er (d. h. der Wesfall lautet »Brett[e]s«, die Mehrzahl

»Bretter«).

14. Die Punkte (..). Wird das Stichwort bei der Biegung geändert und ist es nicht vollständig mit der betreffenden Veränderung wieder-



gegeben (z. B. Garten m.; _\$, Gärten), so ist der unveränderte Teil durch zwei Punkte ... bezeichnet, an die sich der veränderte Schlußteil auschließt, z. B. Gesang m.; _[e]s, ..sänge (d. h. die Mehrzahl lautet »Gesänge«).

15. Ein Punkt unter einzelnen Buchstaben oder Buchstabengruppen dient zur Angabe der Betonung, besonders bei Fremdwörtern, aber auch bei den deutschen Wörtern, deren Betonung nicht regelrecht ist, oder die bei verschiedener Bedeutung verschiedene Betonung haben, oder die disher oft falsch betont wurden, z. B. Buregu, Holunder, durchlaufen, durchlaufen, Brienz. Bei Tonverschiedung, d. h. wenn die Mehrzahlsorm eine andere Betonung ausweist als die Einzahlsorm, wird nur die Veränderung angedeutet, ohne daß die betonte Silbe der Einzahlsorm wiederholt wird, z. B. Lutor m.; _8, ...toren (d. h. die Einzahl wird» Autor«, die Mehrzahl » Autoren« betont).

III. Abkürzungen von allgemeiner Bedeutung.

| Nbt. | bebeutet: | Abkürzung | 8. | bedeutet: | Wort sächlichen Ges |
|--------|-----------|----------------------|----------|-----------|----------------------|
| b. Tr. | 20 | bei [Silben]trennung | - | | |
| Bw. | >> | Bindewort | fpr. | >> | fprid) |
| En. | > | Gigenname | Uw. | 2 | 11mftanbswort |
| Ew. | 7 | Cigenschaftswort | Bit. | » | Borname |
| Ez. | >> | Singahl . | voltsm. | > | volfsmäßig |
| Fit. | 2 | Familienname | Vw. | >> | Berhältniswort |
| Fw. | × | Filrwort | 10. | > | Wort weiblichen Ge |
| Hw. | . » | Hauptwort | | | fclechts . |
| m. | 2 | Wort männlichen Ge= | Wemf. | > | Wemfall |
| | | fchlechts | 10. Cit. | >> | weiblicher Eigenname |
| ma. | > | munbartlich | Wenf. | >> | Wenfall |
| m. Gn. | > | männlicher Eigenname | Werf. | >> | Werfall |
| m. Bn. | >> | männlicher Vorname | Wesf. | D | Wesfall |
| Mw. | >> | Mittelwort | w. In. | 2) | weiblicher Vorname |
| | » | Mehrzahl | z. | > | atelenb |
| Mz. | | Nemform | Buj. | > | Rusammensehung |
| Nennf. | >> | | gum. | > | guweilen |
| nz. | 2 | nichtzielend | Zw. | 2 | Beltwort |
| 72. | >> | rildzielenb | Zw. | | Detribute |

Sinige ber vorstehend aufgeführten Abkürzungen sind in schrägliegender lateinischer Schrift gedruck, damit sie im Wörterverzeichnis besser hervortreten; die gewählte Schrift art hat also nur sür dieses Buch Geltung, und die Abkürzungen sind für gewöhnlich in der jeweiligen Textschrift zu drucken.

über die Bebeutung von P., Ö., B. s. v. — Sonstige Abkürzungen, indsbesondere auch die zur Angabe der Herkunft eines Wortes gebrauchten, wie lat., Tonk., erklären sich von selbst. Die allgemein üblichen Abkürzungen, die gelegentlich Verwendung gefunden haben, wie Anm., bes., sind im Wörterverzeichnis enthalten.